

Susters dialect -> NL

Susters wordt gesproken in Susteren. Dit woordenboek Susters bevat 35 gezegden, 225 woorden en 0 opmerkingen.

35 gezegden

- dae huit zich get oet de nak - hij kletst onzin
- dae is door alle watere gewesje behauve door wiewater - hij is geen lieverdje
- dae is neet van God de Vader - geen gemakkelijk heerschapp
- Dae wet onneet wem um gesjeete het - Hij heeft een verbeelding
- Dao is de fleur vanaaf - Dit is niet mooi meer
- Dè het nog gein nagel om aan de vot te kratse - hij is straatarm
- dè het tuen veil - die zit vol met streken
- dè maak de kachel aan - hij maakt er een zootje van
- dem sjtuk de haver - hij heeft teveel energie
- dem wurt de vot noagedraage - hij wordt verwend
- det is un kruuts - dat is een ellende
- det kump neet zoa nej - dat hoeft niet zo precies
- doa besjut er zich veur - hij laat zich kennen
- doa het er zich mit gekloat - daar heeft hij een vergissing mee begaan
- doa het er zich mit verpóp (platvloers) - dat was boven zijn kunnen
- doe bès neet good sjang - je bent niet goed wijs
- doosj hōbbe wie eine Maleier - erge dorst hebben
- eemes de pis lauw maake - iemand aan zijn hoofd zeuren
- es ich wós det ich zou valle, haw ich mich al doaneer gelag - als ik het van te voren geweten had, was dit niet gebeurd
- es is een króm letter - je smoesje deugt niet
- he sjoert zich de kloate - hij voert geen stik uit
- he tik neet gans richtig - hij heeft ze niet allemaal op een rijtje
- ich ben zoa vèrdig wie ein kommuniejeske - ik ben uitgeput
- Ker mer veur dien eige deur - kijk maar eerst naar jezelf
- loat ut denke mer aan ut perd euver, dè het de groatste kop - denk maar niet te veel
- niks oppe tandj hōbbe - niets te eten hebben
- nog neet missjien - van zijn leven niet
- op ut heilig aug - op het gevoel
- pis op hōbbe wie eine sjoester - nodig moeten plassen
- Un vleegeende krej vunk ut meiste - Als je overal komt, krijg je het meeste
- ut is sjietegaal - het maakt niets uit
- versjtoat ug - maak geen ruzie
- zoa gek wie lommelān - zo gek als een deur
- zoa sjlum wie ongerhauve gauwdeef - heel slim
- zoa vrech wie de sjtroat - heel brutaal

225 woorden

- babbelèr - snoepje
- bats - bil
- bats - platte schep
- batteraaf - kwajongen

- begaaje - toetakelen
- belsj - belg
- beuke - huilen
- bezeike - bedonderen
- blutsj aug - blauw oog
- boks - broek
- boum - boom
- broamel - braam
- brozele - koffiedik
- bruètje - broodje
- buim - bomen
- bölles - hoofd
- de aai - de ouders
- De stjomste boere hóbbe de dikste aerpel - Het geluk is voor de dommen
- de waar - boodschappen
- den hóndj op - versleten
- densdig - dinsdag
- dich - jou
- doe - jij
- doe kènst mich de pókkel roetsje - je kan de pot op
- doef - duif
- donderdig - donderdag
- drie - <!--0003-->3
- dusj - tafel
- eemes - iemand
- ein - <!--0001-->1
- eng - nauw
- essig - azijn
- fits - fiets
- fokswildj - knettergek
- gans - helemaal
- gaus - gans
- geer - jullie / u
- geer woort - u was
- geije - wieden met de hand
- gelp - fris (vers)
- gesjwank - lenig
- getroaje - beledigd
- gezet - krant
- giem - fut
- goonsdig - woensdag
- goot - erf
- graaf - greppel
- granjte - bedelen (hond)
- greumel - kruimel
- groment - hooi (2e snit)
- Hampeleman - Stuntelaar
- haspert - zwarte bes
- hauwe - slaan
- hauwt - hou
- he krig ze gerete - hij krijgt slaag
- heisj - handschoen
- hèkske - hekje

- heuj - hooi (1e snit)
- heulenteul - vlierbes
- heureperd - stommerik
- hoaf - moestuin
- hoal - zuinig
- honjd - hond
- honje - snuffelen (bv. op markt)
- hummere - hinniken
- höffe - gist
- ich bin meug - ik ben moe
- ig - ik
- joa - ja
- kaanjel - dakgoot
- kaanjelpiep - regenpijp
- kalle - praten
- katsj - onervaren, groen
- kauf - kalf
- keesj - kers
- kepsj - blut
- kère - vegen
- klatschkees - kwark
- kleid - jurk
- klène - scheuren (auto, motor etc.)
- kleppertesj - kletskaus (vrouwelijk)
- knotere - mopperen
- koelekop - kikkervis
- koesj - varken
- koetnaas - snotneus
- koo - koe
- kral - halsketting
- krank - ziek
- krej - kraai
- krenkelik - ziekelijk
- kroasjel - kruisbes
- kroehe - wieden
- kroewe - wieden
- Krote - Bieten
- kuite - flauwekul maken
- kuuj - koeien
- kuusj - varkens
- lamhannes - lamzak
- lammentere - klagen
- lapsjwans - slappeling
- lauman - nietsnut
- loak - gat
- loat - stekje (plant)
- lótsj - fopspeen
- lótsje - zuigen
- lueter - sopje
- mansluuj - mannen
- meiklukskes - lelietjes der dalen
- mélder - merel
- memme - borsten

- mèr - merrie
- mèstum - mesthoop
- mets - mes
- meug - moe
- moandig - maandag
- moelejan - kletsious (mannelijk)
- moer - wortel
- muerke - fluitketel
- nea - nee
- neemes - niemand
- net - aardig
- neule - zeuren
- neve - naast
- nitsj - kattig
- nuetelik - kinderachtig
- nut - vies
- oer - horloge
- oetsjtaeke - uitsteken
- oewar - oor
- ohne bezei - onbekommerd
- ozelig - ellendig
- patsj - pet
- pees - perzik
- peetsj - aardworm
- petitterig - klein aandoend
- poesj - bos (b.v.bloemen)
- poor - prei
- prie - kreng
- pritsj - nijdig
- proem - pruim
- puene - zoenen
- pum - piemel
- raad - wiel
- raar - zeldzaam
- rieje - rijden (paard)
- sjavrang - kozijn
- sjènk - ham
- Sjnoefsplak - Zakdoek
- sjoester - schoenmaker
- sjollek - schort
- sjoonsreem - veter
- sjop - afdak
- sjotelsplak - vaatdoek
- sjpeul - afwas
- sjpies - cement
- sjprit - benzine
- sjravele - woelen
- sjroet - kalkoen
- sjtevel - laars
- sjtrikke - breien
- sjtuute - opscheppen
- sjurskar - kruiwagen
- sjuttelsplak - vaatdoek

- sjwaame - roken
- sloopen - slaapen
- tas - kopje
- Teen - <!--0010-->10
- teijer - bord
- Terf - Tarwe
- tesj - tas
- tirvel - draaikont
- toen - omheining
- top - emmer
- tump - stukje
- tuut - zak
- twie - <!--0002-->2
- ummer - altijd
- un - ui
- un hoale - vrek
- un nondedjuu - een rotzak
- unne gewiksde - een geraffineerde
- ut belsj - belgie
- ut het niks oppe kous - het stelt niets voor
- vaeke - hekje
- van ug - van u / van jullie
- vare - rijden (auto, fiets)
- vastelaovend - carnaval
- vatsj - een haal
- veer - <!--0004-->4
- vees - vies
- vème - draad in naald doen
- verdutsje - uitleggen
- vermuibele - kapot maken
- verrekkeling - mispunt
- vès - hiel
- vief - vijf
- viem - draad
- vinsten - raam
- voart - meteen
- voel - lui
- voersjet - vork
- vrech - brutaal
- vrechteling - brutalerik
- vreigele - bekvechten
- vrèmp - raar
- vriedig - vrijdag
- vrouluuj - vrouwen
- waat is los - Wat is er aan de hand
- wat unne palaver - wat een geklets
- weer - wij
- wèk - brood
- wie - als
- wiemert - rode bes
- woole - willen (ww)
- wusj - pluk
- wölleboane - tuinbonen

- zaat - dronken
- zaoterdig - zaterdag
- zeivere, neule - zeuren
- zeumere - selecteren
- zich begaaje - zich vuil maken
- zich verdoan - zich vergissen
- zjwoar - zwaar
- zoermoos, of kappes - zuurkool
- zunjig - zondag

Dit woordenboek 'Susters' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.